

OBSAH

ČLÁNKY

Dějiny biblického překladu

Анна Пичхадзе: Лексика Мариинского евангелия в свете произведений Климента и Константина и их круга	255–266
Мария Йовчева: Проблемы перевода библейских цитат и реминисценций в древнейших славянских гимнографических текстах	267–286
Martina Chromá: Biblické citáty v apokryfních <i>Otzkách Bartolomějových</i>	287–302
Václav Čermák: Starozákonné lekce v hlaholské části Remešského evangeliáře.	303–320
Александр И. Грищенко: Следы раввинистической экзегезы на «Благословение Иакова сыновьям» (Быт 49) в апокрифических версиях Толковой Палеи и славяно-русском Пятикнижии, правленном по Масоретскому тексту	321–332
Tomasz Lisowski: Ekwiwalenty greckiego leksemu ἀρσενοκοίτης (1Cor 6,9; 1Tim 1,10) w wybranych polskich renesansowych przekładach biblijnych. Ujęcie lingwistyczno-antropologiczne	333–346
Rafał Zarębski: Nazwy geograficzne w polskich przekładach biblijnych jako problem badawczy	347–358
Stanisław Koziara: Współczesne tendencje w polskiej translatoryce biblijnej	359–372
Małgorzata Nowak: Polskie psałterze poetyckie przełomu XX i XXI w.	373–388
Агата Кавецка – Иван Н. Петров: К вопросу о православных переводах Библии на польский язык.	389–406
Adam R. Sikora: Przekłady tekstów biblijnych na kaszubski.	407–428
* * *	
Zbigniew Kaźmierczyk: Słowiański dualizm w <i>Balladach i romansach</i> Mickiewicza	429–452
Жорjeta Чолакова: Черното езеро в чешката поезия на XIX век	453–485
NEKROLOG	
Emilie Bláhová (V. Čermák).	486–496